

Chère lectrice, cher lecteur

Autor(en): **Füeg, Jean-Christophe**

Objekttyp: **Preface**

Zeitschrift: **Energieia : Newsletter de l'Office fédéral de l'énergie**

Band (Jahr): - **(2009)**

Heft 1

PDF erstellt am: **22.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

Chère lectrice, cher lecteur,

La politique énergétique étrangère est l'un des quatre piliers de la stratégie énergétique arrêtée en 2007 par le Conseil fédéral. Le but premier d'une politique étrangère active en matière d'énergie est de sécuriser l'approvisionnement du pays. Etant donné que toutes nos importations sont assurées par le secteur privé, sécuriser notre approvisionnement signifie pour l'Etat d'appuyer les projets et les contrats privés au niveau diplomatique et juridique, par des mesures de promotion du commerce ou de protection des investissements par exemple. Bien que la Suisse ne soit pas membre de l'UE, sa politique énergétique dépend toujours plus étroitement de la politique énergétique de l'UE, notamment parce qu'elle reprend à son compte nombre de directives techniques européennes. Pour le reste, la Suisse s'efforce de préserver ses intérêts, dont sa position de plaque tournante de l'électricité en Europe, par le biais des négociations bilatérales. La Commission de l'UE est ainsi de loin son interlocuteur le plus important en matière énergétique. De par sa position insulaire au milieu du marché européen, la Suisse profite également des initiatives de l'UE en matière de politique énergétique étrangère. Elle mène un dialogue continu avec ses voisins, visant à faire avancer les dossiers bilatéraux. La Suisse étant exclue des échanges entre les décideurs européens, elle s'efforce de compenser cette isolation relative par d'autres



biais. D'où l'importance particulière de l'appartenance de la Suisse à des organisations internationales spécialisées comme l'Agence internationale de l'énergie (AIE), la Charte de l'énergie ou l'Agence Internationale de l'Énergie Atomique (AIEA). Parmi les autres motivateurs de notre politique énergétique étrangère, on peut citer la nécessité d'assurer la compétitivité de nos entreprises énergétiques, et notamment celles de haute technologie, ainsi que de promouvoir une production et une consommation d'énergie plus respectueuses de l'environnement. Notamment pour les négociations en vue d'un successeur au protocole de Kyoto, le transfert de technologies vers les pays en développement revêt une importance décisive.

*Jean-Christophe Füeg,
chef de la section International à
l'Office fédéral de l'énergie OFEN*

Impressum

energeia – Bulletin de l'Office fédéral de l'énergie OFEN
Paraît six fois par an en deux éditions séparées française et allemande.
Copyright by Swiss Federal Office of Energy SFOE, Berne.
Tous droits réservés.

Adresse: Office fédéral de l'énergie OFEN, 3003 Berne
Tél. 031 322 56 11 | Fax 031 323 25 00
energeia@bfe.admin.ch

Comité de rédaction: Matthieu Buchs (bum), Marianne Zünd (zum)

Rédaction: Matthias Kägi (klm), Rachel Salzmann (sar),
Michael Schärer (sam)

Mise en page: raschle & kranz, Atelier für Kommunikation GmbH,
Berne. www.raschlekrantz.ch

Internet: www.bfe.admin.ch

Infoline concernant SuisseEnergie: 0848 444 444

Source des illustrations

Couverture: Imagepoint.biz; Office fédéral de l'énergie OFEN;
Mont Terri Projekt;

p.1: Imagepoint.biz; Office fédéral de l'énergie OFEN;

p.2: Office fédéral de l'énergie OFEN;

p.4: Mont Terri Projekt;

p.6: Zwiilag;

p.7–10: Imagepoint.biz;

p.11–12: Office fédéral de l'énergie OFEN;

Solar Impulse/EPFL Claudio Leonardi.

AU SOMMAIRE

Editorial	1
Interview	
Walter Steinmann, directeur de l'OFEN: «Un véritable big-bang le 1 ^{er} janvier 2009»	2
Recherche & Innovation	
Mont Terri: recherche internationale dans le laboratoire souterrain suisse	4
Déchets radioactifs	
Le point de vue des cantons	6
International	
Energie: la Suisse en dialogue avec la Norvège	7
La France ne veut pas être le «poumon nucléaire» de l'Europe	8
Comment ça marche?	
Les éléments du prix du courant	10
En bref	11
Services	13

energeia.